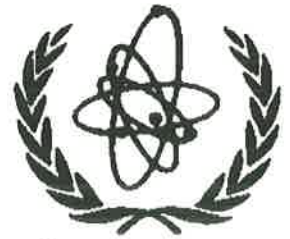


INF

L



INF/CIRC/546/Add.1
13 October 2000
GENERAL Distr.
ARABIC
Original: ENGLISH

الوكالة الدولية للطاقة الذرية نشرة اعلامية

الاتفاقية المشتركة بشأن أمان التصرف في الوقود المستهلك
وأمان التصرف في النفايات المشعة

الوضع حتى ١٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠

التوقيع أو التصديق أو القبول أو الموافقة

الاعلانات/التحفظات التي قدمت عند التعبير عن الموافقة بالالتزام وعند ابداء اعتراضات

الاعلانات/التحفظات التي قدمت عند التوقيع

للاطلاع على أحدث وضع، انظر الموقع على الشبكة: <http://www.iaea.org/worldatom/Documents/Legal/>

توفيراً للنقائات، طبع من هذه الوثيقة عدد محدود من النسخ.

00-04045
INF-3/00

المرفق

الاتفاقية المشتركة بشأن أمان التصرف في الوقود المستهلك
وأمان التصرف في النفايات المشعة

ملحوظة: اعتمدت في ٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧.
فتح باب التوقيع عليها في ٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧

وفقا للفقرة ١ من المادة ٤٠، "يسري مفعول هذه الاتفاقية في اليوم التسعين من تاريخ ايداع الوثيقة الخامسة والعشرين من وثائق التصديق أو القبول أو الموافقة لدى الوديع، بما في ذلك وثائق خمس عشرة دولة لدى كل منها محطة عاملة للقوى النووية."

الدول المتعاقدة: ٢٢

الموقعون: ٤١

آخر تغيير في الوضع: ٢٤ تموز/يوليه ٢٠٠٠

بدء النفاذ	الاعلان الخ/ الانسحاب	تاريخ الايداع	الوثيقة	التوقيع	البلد/المنظمة
	<input type="checkbox"/>			٢٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٩ ١٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧	الاتحاد الروسي ^(١) الأرجنتين ^(١)
	<input type="checkbox"/>	١١ أيار/مايو ١٩٩٩	تصديق	٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ ١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٨	اسبانيا ^(١) استراليا
	<input type="checkbox"/>	١٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨	تصديق	١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧	ألمانيا ^(١)
	<input type="checkbox"/>			٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧	اندونيسيا
	<input type="checkbox"/>	٢٤ تموز/يوليه ٢٠٠٠	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	أوكرانيا ^(١)
	<input type="checkbox"/>			١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧	أيرلندا
	<input type="checkbox"/>			٢٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٨ ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧	إيطاليا البرازيل ^(١)
	<input type="checkbox"/>			٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧	بلجيكا ^(١)
	<input type="checkbox"/>	٢١ حزيران/يونيه ٢٠٠٠	تصديق	٢٢ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨	بلغاريا ^(١)
	<input type="checkbox"/>	٥ أيار/مايو ٢٠٠٠	تصديق	٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧ ٤ حزيران/يونيه ١٩٩٨	بولندا بيرو
	<input type="checkbox"/>			١٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٩	بيلاروس
	<input type="checkbox"/>	٢٥ آذار/مارس ١٩٩٩	موافقة	٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	الجمهورية التشيكية ^(١)
	<input type="checkbox"/>			٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	جمهورية كوريا ^(١)
	<input checked="" type="checkbox"/>	٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٩	قبول	٩ شباط/فبراير ١٩٩٨	الدانمرك
	<input type="checkbox"/>	٦ أيلول/سبتمبر ١٩٧٩	تصديق	٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	رومانيا ^(١)
	<input type="checkbox"/>	٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨	تصديق	٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	سلوفاكيا ^(١)

الاتفاقية المشتركة بشأن أمان التصرف في الوقود المستهلك
وأمان التصرف في النفايات المشعة

بدء النفاذ	الاعلان الخ/ الانسحاب	تاريخ الابداع	الوثيقة	التوقيع	البلد/المنظمة
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢٥ شباط/فبراير ١٩٩٩	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	سلوفاكيا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢٩ تموز/يوليه ١٩٩٩	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	السويد ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	سويسرا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢٧ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	موافقة	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	فرنسا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			١٠ آذار/مارس ١٩٩٨	الفلبين
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	١٠ شباط/فبراير ٢٠٠٠	قبول	٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧	فنلندا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	كازاخستان ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	١٠ أيار/مايو ١٩٩٩	تصديق	٩ نيسان/أبريل ١٩٩٨	كرواتيا
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٧ أيار/مايو ١٩٩٨	تصديق	٧ أيار/مايو ١٩٩٨	كندا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢٧ آذار/مارس ٢٠٠٠	قبول	٢٧ آذار/مارس ٢٠٠٠	لاتفيا
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	لبنان
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٧	لكسمبورغ
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	ليتوانيا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢٣ تموز/يوليه ١٩٩٩	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	المغرب
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	المملكة المتحدة ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	١٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٨	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	النرويج
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			١٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨	النمسا
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢ حزيران/يونيه ١٩٩٨	تصديق	٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	هنغاريا ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	٢٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٠	قبول	١٠ آذار/مارس ١٩٩٩	هولندا ^(١) (٢)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>			٢٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧	الولايات المتحدة الأمريكية ^(١)
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	١٨ تموز/يوليه ٢٠٠٠	تصديق	٩ شباط/فبراير ١٩٩٨	اليونان

(١) تشير الى أن الدولة لديها محطة قوى نووية عاملة واحدة على الأقل.

(٢) للمملكة في أوروبا.

الاتفاقية المشتركة بشأن أمان التصرف في الوقود المستهلك
وأمان التصرف في النفايات المشعة

الاعلانات/التحفظات التي قدمت لدى التعبير عن الموافقة على الالتزام وعند ابداء اعتراضات

قبول في ٣٠ شباط/فبراير ١٩٩٨

الدانمرك

"لن تسري الاتفاقية على غرينلاند وجزر فارو لحين صدور اشعار آخر."

الاعلانات/التحفظات التي قدمت عند التوقيع

٩ شباط/فبراير ١٩٩٨

الدانمرك

"... التوقيع نيابة عن الدانمرك لا يلزم جزر فارو وغرينلاند في الوقت الحاضر."

